

# Årsredovisning

för

## MANGAL RESTAURANG AB

556769-1414

Räkenskapsåret

2021

### Fastställelseintyg

Jag intygar att resultaträkningen och balansräkningen har fastställts på årsstämma 2022-07-15. Årsstämman beslöt att godkänna styrelsens förslag till vinstdisposition.

Jag intygar att innehållet i dessa ~~skrivna~~ handlingar överensstämmer med originalen och att originalen undertecknats av samtliga personer som enligt lag ska underteckna dessa.

Lund den 15 juli 2022



Abdulkadir Kaplan  
Styrelseledamot

Styrelsen för MANGAL RESTAURANG AB avger följande årsredovisning för räkenskapsåret 2021.

Årsredovisningen är upprättad i svenska kronor, SEK. Om inte annat särskilt anges, redovisas alla belopp i hela kronor (kr). Uppgifter inom parentes avser föregående år.

## Förvaltningsberättelse

### Verksamheten

#### Allmänt om verksamheten

Företaget bedriver sin verksamhet inom restaurangbranchen.

Spridningen av coronaviruset har påverkat utvecklingen av bolagets verksamhet, ställning och resultat negativt.

Företaget har sitt säte i Malmö.

Flerårsöversikt (Tkr)	2021	2020	2019	2018
Nettoomsättning	5 871	7 034	10 467	9 398
Resultat efter finansiella poster	-512	176	317	1 591
Soliditet (%)	60,7	78,6	71,8	71,6

### Förändring av eget kapital

	Aktie- kapital	Balanserat resultat	Årets resultat	Totalt
Belopp vid årets ingång	100 000	3 143 814	101 483	3 345 297
Disposition enligt beslut av årets årsstämma:				
Balanseras i ny räkning		101 483	-101 483	0
Årets resultat			145 356	145 356
<b>Belopp vid årets utgång</b>	<b>100 000</b>	<b>3 245 297</b>	<b>145 356</b>	<b>3 490 653</b>

### Resultatdisposition

Styrelsen föreslår att till förfogande stående vinstmedel (kronor):

balanserad vinst	3 245 297
årets vinst	145 356
	<b>3 390 653</b>
disponeras så att	
i ny räkning överföres	3 390 653
	<b>3 390 653</b>

Företagets resultat och ställning i övrigt framgår av efterföljande resultat- och balansräkning med noter.

## Resultaträkning

	Not	2021-01-01 -2021-12-31	2020-01-01 -2020-12-31
<b>Rörelseintäkter, lagerförändringar m. m.</b>			
Nettoomsättning	2	5 871 232	7 034 449
Övriga rörelseintäkter		672 389	552 511
<b>Summa rörelseintäkter, lagerförändringar m.m.</b>		<b>6 543 621</b>	<b>7 586 960</b>
<b>Rörelsekostnader</b>			
Råvaror och förnödenheter		-2 207 583	-2 192 141
Övriga externa kostnader		-4 065 660	-4 352 017
Personalkostnader	3	-745 697	-693 955
Av- och nedskrivningar av materiella och immateriella anläggningstillgångar		-34 827	-170 048
Övriga rörelsekostnader		-292	-2 932
<b>Summa rörelsekostnader</b>		<b>-7 054 059</b>	<b>-7 411 093</b>
<b>Rörelseresultat</b>		<b>-510 438</b>	<b>175 867</b>
<b>Finansiella poster</b>			
Räntekostnader och liknande resultatposter		-1 188	-139
<b>Summa finansiella poster</b>		<b>-1 188</b>	<b>-139</b>
<b>Resultat efter finansiella poster</b>		<b>-511 626</b>	<b>175 728</b>
<b>Bokslutsdispositioner</b>			
Förändring av periodiseringsfonder		700 000	-45 000
<b>Summa bokslutsdispositioner</b>		<b>700 000</b>	<b>-45 000</b>
<b>Resultat före skatt</b>		<b>188 374</b>	<b>130 728</b>
<b>Skatter</b>			
Skatt på årets resultat		-43 018	-29 245
<b>Årets resultat</b>		<b>145 356</b>	<b>101 483</b>

## Balansräkning

Not

2021-12-31

2020-12-31

### TILLGÅNGAR

#### Anläggningstillgångar

##### *Materiella anläggningstillgångar*

Förbättringsutgifter på annans fastighet

4

54 496

0

Inventarier, verktyg och installationer

5

27 116

48 764

**Summa materiella anläggningstillgångar**

**81 612**

**48 764**

##### *Finansiella anläggningstillgångar*

Andra långfristiga fordringar

6

439 000

439 000

**Summa finansiella anläggningstillgångar**

**439 000**

**439 000**

**Summa anläggningstillgångar**

**520 612**

**487 764**

#### Omsättningstillgångar

##### *Varulager m. m.*

Råvaror och förnödenheter

130 667

137 317

**Summa varulager**

**130 667**

**137 317**

##### *Kortfristiga fordringar*

Kundfordringar

43 428

24 608

Fordringar hos koncernföretag

2 159 019

2 089 019

Övriga fordringar

469 289

213 802

Förutbetalda kostnader och upplupna intäkter

396 478

127 426

**Summa kortfristiga fordringar**

**3 068 214**

**2 454 855**

##### *Kassa och bank*

Kassa och bank

2 612 958

2 377 685

**Summa kassa och bank**

**2 612 958**

**2 377 685**

**Summa omsättningstillgångar**

**5 811 839**

**4 969 857**

**SUMMA TILLGÅNGAR**

**6 332 451**

**5 457 621**

## Balansräkning

Not

2021-12-31

2020-12-31

### EGET KAPITAL OCH SKULDER

#### Eget kapital

##### *Bundet eget kapital*

Aktiekapital

100 000

100 000

**Summa bundet eget kapital**

**100 000**

**100 000**

##### *Fritt eget kapital*

Balanserat resultat

3 245 297

3 143 814

Årets resultat

145 356

101 483

**Summa fritt eget kapital**

**3 390 653**

**3 245 297**

**Summa eget kapital**

**3 490 653**

**3 345 297**

#### Obeskattade reserver

Periodiseringsfonder

505 000

1 205 000

**Summa obeskattade reserver**

**505 000**

**1 205 000**

#### Kortfristiga skulder

Leverantörsskulder

1 831 119

594 552

Skulder till koncernföretag

396 083

93 228

Skatteskulder

0

33 714

Övriga skulder

33 490

36 614

Upplupna kostnader och förutbetalda intäkter

76 106

149 216

**Summa kortfristiga skulder**

**2 336 798**

**907 324**

**SUMMA EGET KAPITAL OCH SKULDER**

**6 332 451**

**5 457 621**

## Noter

### Not 1 Redovisningsprinciper

#### Allmänna upplysningar

Årsredovisningen är upprättad i enlighet med årsredovisningslagen och Bokföringsnämndens allmänna råd (BFNAR 2016:10) om årsredovisning i mindre företag.

#### Avskrivning

Tillämpade avskrivningstider:

Maskiner och andra tekniska anläggningar	20%
Inventarier, verktyg och installationer	20%

#### Nettoomsättning

Rörelsens huvudintäkter, fakturerade kostnader, sidointäkter samt intäktskorrigeringar.

#### Resultat efter finansiella poster

Resultat efter finansiella intäkter och kostnader men före bokslutsdispositioner och skatter.

#### Soliditet (%)

Justerat eget kapital (eget kapital och obeskattade reserver med avdrag för uppskjuten skatt) i procent av balansomslutning.

### Not 2 Inköp och försäljning mellan koncernföretag

	2021	2020
Årets inköp från koncernföretag	3 324 740	3 632 996
	3 324 740	3 632 996

### Not 3 Medelantalet anställda

	2021	2020
Medelantalet anställda	2	2

### Not 4 Förbättringsutgifter på annans fastighet

	2021-12-31	2020-12-31
Inköp	54 496	0
Utgående ackumulerade anskaffningsvärden	54 496	0
<b>Utgående redovisat värde</b>	<b>54 496</b>	<b>0</b>

Avskrivningar har ej påbörjats under året då förbättringarna ej är färdigställda.

2022080120479

**Not 5 Inventarier, verktyg och installationer**

	2021-12-31	2020-12-31
Ingående anskaffningsvärden	1 781 801	1 781 801
Inköp	13 179	0
<b>Utgående ackumulerade anskaffningsvärden</b>	<b>1 794 980</b>	<b>1 781 801</b>
Ingående avskrivningar	-1 733 037	-1 562 989
Årets avskrivningar	-34 827	-170 048
<b>Utgående ackumulerade avskrivningar</b>	<b>-1 767 864</b>	<b>-1 733 037</b>
<b>Utgående redovisat värde</b>	<b>27 116</b>	<b>48 764</b>

**Not 6 Andra långfristiga fordringar**

	2021-12-31	2020-12-31
Ingående anskaffningsvärden	439 000	439 000
<b>Utgående ackumulerade anskaffningsvärden</b>	<b>439 000</b>	<b>439 000</b>
<b>Utgående redovisat värde</b>	<b>439 000</b>	<b>439 000</b>

**Not 7 Koncernförhållanden**

Bolaget är helägt dotterbolag till Araf Holding AB, Org. nr 559091-2001, säte Skåne län, Lund kommun.

Undertecknade försäkrar härmed att årsredovisningen har upprättats i enlighet med årsredovisningslagen och god redovisningssed, att aktuella redovisningsnormer har tillämpats och att lämnade uppgifter stämmer med faktiska förhållanden.

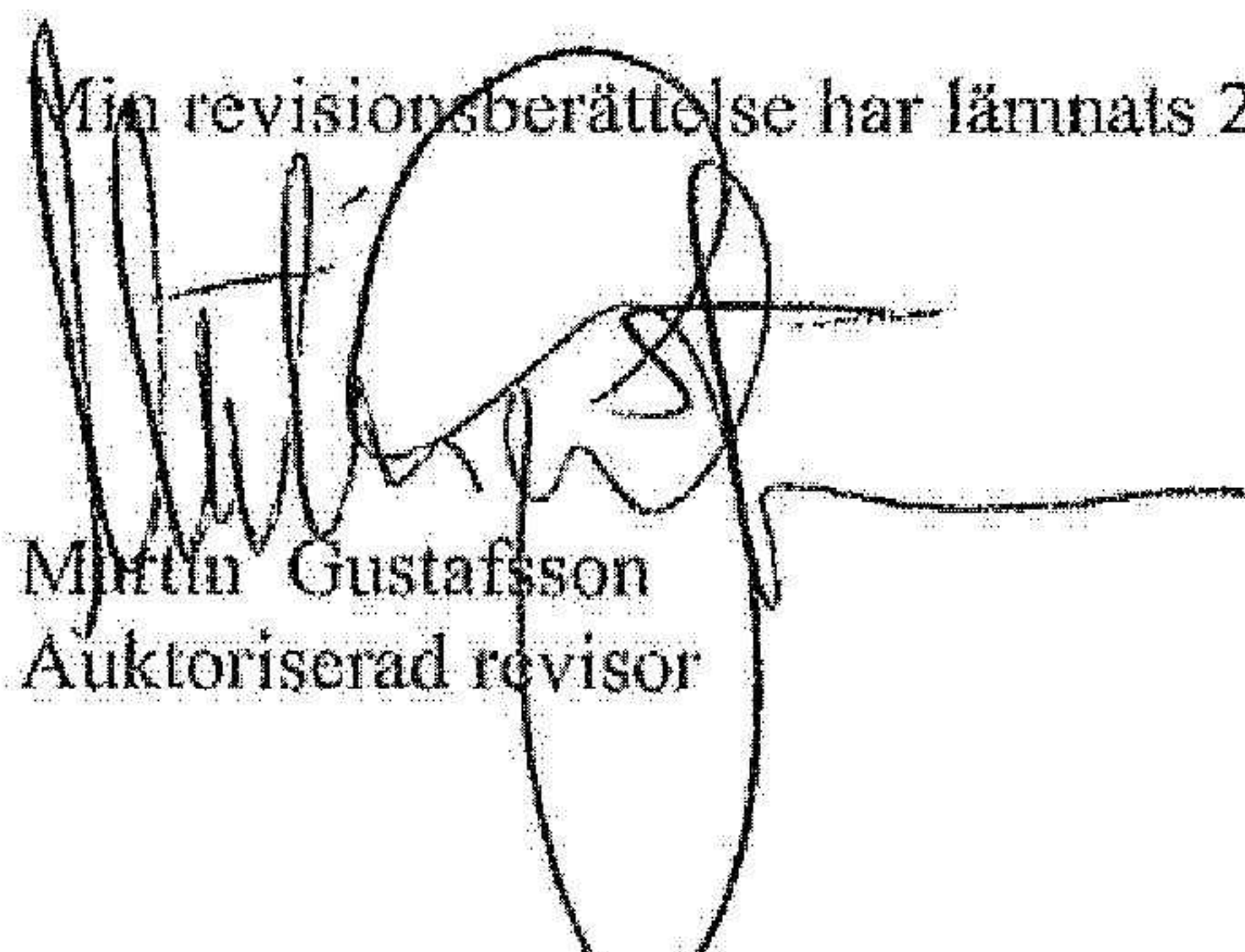
Lund 2022-06-30



Abdulkadir Kaplan

## Revisorspåteckning

Mina revisionsberättelse har lämnats 2022-07-15



Martin Gustafsson  
Auktoriserad revisor

## REVISIONSBERÄTTELSE

TILL BOLAGSSTÄMMAN I MANGAL RESTAURANG AB

ORG.NR. 556769-1414

### Rapport om årsredovisningen

#### Uttalanden

Jag har utfört en revision av årsredovisningen för MANGAL RESTAURANG AB för år 2021.

Enligt min uppfattning har årsredovisningen upprättats i enlighet med årsredovisningslagen och ger en i alla väsentliga avseenden rättvisande bild av MANGAL RESTAURANG ABs finansiella ställning per den 31 december 2021 och av dess finansiella resultat för året enligt årsredovisningslagen. Förvaltningsberättelsen är förenlig med årsredovisningens övriga delar.

Jag tillstyrker därför att bolagsstämman fastställer resultaträkningen och balansräkningen.

#### Grund för uttalanden

Jag har utfört revisionen enligt International Standards on Auditing (ISA) och god revisionssed i Sverige. Mitt ansvar enligt dessa standarder beskrivs närmare i avsnittet "Revisorns ansvar". Jag är oberoende i förhållande till MANGAL RESTAURANG AB enligt god revisorssed i Sverige och har i övrigt fullgjort mitt yrkesetiska ansvar enligt dessa krav.

Jag anser att de revisionsbevis jag har inhämtat är tillräckliga och ändamålsenliga som grund för mina uttalanden.

#### Övriga upplysningar

Revisionen av årsredovisningen för år 2020 har utförts av en annan revisor som lämnat en revisionsberättelse daterad 28 juli 2021 med omodifierade uttalanden i Rapport om årsredovisningen.

#### Styrelsens ansvar

Det är styrelsen som har ansvaret för att årsredovisningen upprättas och att den ger en rättvisande bild enligt årsredovisningslagen. Styrelsen ansvarar även för den interna kontroll som den bedömer är nödvändig för att upprätta en årsredovisning som inte innehåller några väsentliga felaktigheter, vare sig dessa beror på oegentligheter eller misstag.

Vid upprättandet av årsredovisningen ansvarar styrelsen för bedömningen av bolagets förmåga att fortsätta verksamheten. Den upplyser, när så är tillämpligt, om förhållanden som kan påverka förmågan att fortsätta verksamheten och att använda antagandet om fortsatt drift. Antagandet om fortsatt drift tillämpas dock inte om beslut har fattats om att avveckla verksamheten.

#### Revisorns ansvar

Mina mål är att uppnå en rimlig grad av säkerhet om huruvida årsredovisningen som helhet inte innehåller några väsentliga felaktigheter, vare sig dessa beror på oegentligheter eller misstag, och att lämna en revisionsberättelse som innehåller mina uttalanden. Rimlig säkerhet är en hög grad av säkerhet, men är ingen garanti för att en revision som utförs enligt ISA och god

revisionsned i Sverige alltid kommer att upptäcka en väsentlig felaktighet om en sådan finns. Felaktigheter kan uppstå på grund av oegentligheter eller misstag och anses vara väsentliga om de enskilt eller tillsammans rimligen kan förväntas påverka de ekonomiska beslut som användare fattar med grund i årsredovisningen.

Som del av en revision enligt ISA använder jag professionellt omdöme och har en professionellt skeptisk inställning under hela revisionen. Dessutom:

- identifierar och bedömer jag riskerna för väsentliga felaktigheter i årsredovisningen, vare sig dessa beror på oegentligheter eller misstag, utformar och utför granskningsåtgärder bland annat utifrån dessa risker och inhämtar revisionsbevis som är tillräckliga och ändamålsenliga för att utgöra en grund för mina uttalanden. Risken för att inte upptäcka en väsentlig felaktighet till följd av oegentligheter är högre än för en väsentlig felaktighet som beror på misstag, eftersom oegentligheter kan innefatta agerande i maskopi, förfalskning, avsiktliga utelämnanden, felaktig information eller åsidosättande av intern kontroll.
- skaffar jag mig en förståelse av den del av bolagets interna kontroll som har betydelse för min revision för att utforma granskningsåtgärder som är lämpliga med hänsyn till omständigheterna, men inte för att uttala mig om effektiviteten i den interna kontrollen.
- utvärderar jag lämpligheten i de redovisningsprinciper som används och rimligheten i styrelsens uppskattningar i redovisningen och tillhörande upplysningar.
- drar jag en slutsats om lämpligheten i att styrelsen använder antagandet om fortsatt drift vid upprättandet av årsredovisningen. Jag drar också en slutsats, med grund i de inhämtade revisionsbevisen, om huruvida det finns någon väsentlig osäkerhetsfaktor som avser sådana händelser eller förhållanden som kan leda till betydande tvivel om bolagets förmåga att fortsätta verksamheten. Om jag drar slutsatsen att det finns en väsentlig osäkerhetsfaktor, måste jag i revisionsberättelsen fästa uppmärksamheten på upplysningarna i årsredovisningen om den väsentliga osäkerhetsfaktorn eller, om sådana upplysningar är otillräckliga, modifiera uttalandet om årsredovisningen. Mina slutsatser baseras på de revisionsbevis som inhämtas fram till datumet för revisionsberättelsen. Dock kan framtida händelser eller förhållanden göra att ett bolag inte längre kan fortsätta verksamheten.
- utvärderar jag den övergripande presentationen, strukturen och innehållet i årsredovisningen, däribland upplysningarna, och om årsredovisningen återger de underliggande transaktionerna och händelserna på ett sätt som ger en rättvisande bild.

Jag måste informera styrelsen om bland annat revisionens planerade omfattning och inriktning samt tidpunkten för den. Jag måste också informera om betydelsefulla iakttagelser under revisionen, däribland de eventuella betydande brister i den interna kontrollen som jag identifierat.

## Rapport om andra krav enligt lagar och andra författningar

### Uttalanden

Utöver min revision av årsredovisningen har jag även utfört en revision av styrelsens förvaltning för MANGAL RESTAURANG AB för år 2021 samt av förslaget till dispositioner beträffande bolagets vinst eller förlust.

Jag tillstyrker att bolagsstämman disponerar vinsten enligt förslaget i förvaltningsberättelsen och beviljar styrelsens ledamot ansvarsfrihet för räkenskapsåret.

### Grund för uttalanden

Jag har utfört revisionen enligt god revisionssed i Sverige. Mitt ansvar enligt denna beskrivs närmare i avsnittet "Revisorns ansvar". Jag är oberoende i förhållande till MANGAL RESTAURANG AB enligt god revisorssed i Sverige och har i övrigt fullgjort mitt yrkesetiska ansvar enligt dessa krav.

Jag anser att de revisionsbevis jag har inhämtat är tillräckliga och ändamålsenliga som grund för mina uttalanden.

### Styrelsens ansvar

Det är styrelsen som har ansvaret för förslaget till dispositioner beträffande bolagets vinst eller förlust. Vid förslag till utdelning innefattar detta bland annat en bedömning av om utdelningen är försvarlig med hänsyn till de krav som bolagets verksamhetsart, omfattning och risker ställer på storleken av bolagets egna kapital, konsolideringsbehov, likviditet och ställning i övrigt.

Styrelsen ansvarar för bolagets organisation och förvaltningen av bolagets angelägenheter. Detta innefattar bland annat att fortlöpande bedöma bolagets ekonomiska situation och att tillse att bolagets organisation är utformad så att bokföringen, medelsförvaltningen och bolagets ekonomiska angelägenheter i övrigt kontrolleras på ett betryggande sätt.

### Revisorns ansvar

Mitt mål beträffande revisionen av förvaltningen, och därmed mitt uttalande om ansvarsfrihet, är att inhämta revisionsbevis för att med en rimlig grad av säkerhet kunna bedöma om någon styrelseledamot i något väsentligt avseende:

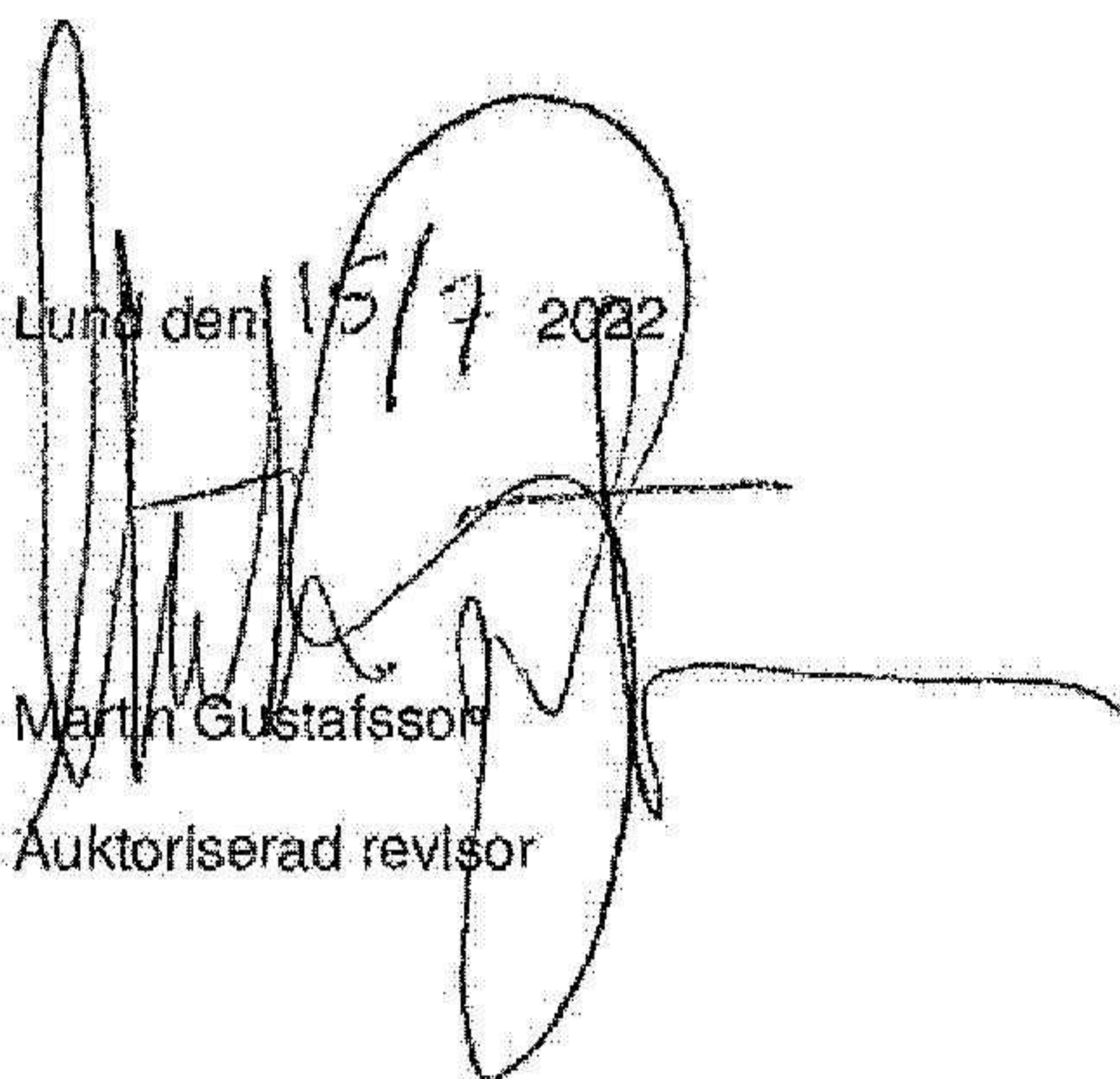
- företagit någon åtgärd eller gjort sig skyldig till någon försummelse som kan föranleda ersättningsskyldighet mot bolaget, eller
- på något annat sätt handlat i strid med aktiebolagslagen, årsredovisningslagen eller bolagsordningen.

Mitt mål beträffande revisionen av förslaget till dispositioner av bolagets vinst eller förlust, och därmed mitt uttalande om detta, är att med rimlig grad av säkerhet bedöma om förslaget är förenligt med aktiebolagslagen.

Rimlig säkerhet är en hög grad av säkerhet, men ingen garanti för att en revision som utförs enligt god revisionssed i Sverige alltid kommer att upptäcka åtgärder eller försummelser som kan föranleda ersättningsskyldighet mot bolaget, eller att ett förslag till dispositioner av bolagets vinst eller förlust inte är förenligt med aktiebolagslagen.

Som en del av en revision enligt god revisionssed i Sverige använder jag professionellt omdöme och har en professionellt skeptisk inställning under hela revisionen. Granskningen av förvaltningen och förslaget till dispositioner av bolagets vinst eller förlust grundar sig främst på revisionen av räkenskaperna. Vilka tillkommande granskningsåtgärder som utförs baseras på min professionella bedömning med utgångspunkt i risk och väsentlighet. Det innebär att jag fokuserar granskningen på sådana åtgärder, områden och förhållanden som är väsentliga för verksamheten och där avsteg och överträdelser skulle ha särskild betydelse för bolagets situation. Jag går igenom och prövar fattade beslut, beslutsunderlag, vidtagna åtgärder och andra förhållanden som är relevanta för mitt uttalande om ansvarsfrihet. Som underlag för mitt uttalande om styrelsens förslag till dispositioner beträffande bolagets vinst eller förlust har jag granskat om förslaget är förenligt med aktiebolagslagen.

Lund den 15/7 2022



Martin Gustafsson  
Auktoriserad revisor